

英一九二四年八月四日



Sole Agent
M. Wiseman & Co (Eastern) Ltd
(Incorporated in England)
115 North Bridge Road
Singapore

報新滙總
THE UNION TIMES.

號六十二百一牌門力得實祿哥即街寧吉坡嘉星在所行發 (浦春梅人行發兼印醫)

Printed and Published by Boey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS, Co.
No. 126 Cross street, Singapore. 號九十六百二風律德 Telephone No. 269.

(新 聞 紙 第 五 千 八 百 八 十 號)

日一十月八丑乙次歲年六十七百四千二子孔
一拜禮日八廿月九年四十國民華中

「好險阿？」

敬者敝號不幸於五月十四日晚一時失慎被焚所有貨物損失極鉅
幸曾在 **聯泰保險公司** 購有保險事後一經投報即蒙該公
司派員驗明所有損失予賠償清楚洵稱妥捷敝號感領之餘用特
登報鳴謝并以表揚

民國十四年六月廿二號

中
醫
生
梅
平
白

統理 男婦大小內外方脈
包醫 兒科眼科外科花柳
每日 晨七點至九點下午三點候診
 點後在松柏街三十號

潘敬菴蠟丸參茸藥材

代理	各埠
<p>新街中法藥房</p> <p>戲院街會豐</p> <p>戲院街天珍</p> <p>水車陳地安街三昌</p> <p>吧城華小南門三昌</p> <p>山頭華店發公司</p>	<p>新街中法藥房</p> <p>戲院街會豐</p> <p>戲院街天珍</p> <p>水車陳地安街三昌</p> <p>吧城華小南門三昌</p> <p>山頭華店發公司</p>



THE UNION TIMES

CHINESE DAILY NEWSPAPER

(has the largest circulations in the S. S. & F. M. S.)

If you want to make your goods known to the Chinese, advertise in The "Union Times." For contract and non-contract advertisements, apply to

The Manager,
THE UNION TIMES PRESS.
No. 126, Cross Street,
Singapore. S. S.

石 叻 總 匯 新 報

本報局開辦日久一紙風行無遠弗屆咸推爲南洋報界中最有價值者固非虛語也 諸商翁賜顧有欲委登告白請將標印稿件寄來無不歡迎此佈

星嘉坡吉寧街門牌第一百廿六號石叻總滙新報啟



34 1 Hill Street, S'pore
Special Treatment
For eyes & Piles

牛輔毛喉科印度著名醫生
本醫生專醫眼科特色著名醫生
痔瘡惡毒爛眼流血青眼頭痛骨痛芒果成府
骨疔一切花柳等症亦能擅治余來南洋廿五
年久蒙各國人士稱為妙手俱用印度良藥醫
法與別不同由上帝賜余之想則痛癢等症無
用刀割藥敷即斷根無復發之患本醫局為愈
者俱有證書為據上說諸位何蒙來醫者請各
贈以藥藥富者取回藥資以濟世為目的諸君
如戚友存患此者來醫可見算功之神效吾言
之不謬也
本局設在水仙門二馬路三十四零一即救
火館科對面是也

新嘉坡中興大藥房

號八十九百三牌門路馬大坡小
售發房葯大興中坡架星
Sold At
Chong Shing Dispensary Ltd
98, North Bridge Road, Singapore

戒烟水標頭

Beware of Imitation.

提防假庄
庄正 房 蔴 大 興 中

CHONG SHING DISPENSARY LTD

鴉片這種毒人皆知自前清流入我國其初以爲能
稍治病源故吾人
我牛病之中華國
特虛耗金錢破費時
爲弱窮則轉而爲禍終日纏綿如一病夫且受以烟
等廢人之徽號加爲禁書及此處可嘆矣自禁烟條
例發出多年早爲世界萬國所公認而嚴此土處談
價之秋吾儕實乏極恐若增以烟癖其何以堪則稍
具人心者其尙可澹澹齊書而不立下次心乎予爲
切實之戒斷者耶本藥房主人親體胞之困難吾儕
之無辜惻然憫之故特搜覓內外軍書精選中西專
藥不惜重資製煉而成命名爲中西戒烟水務以引
僑胞所曾許會於皇家醫生及化學師考驗並無毒
味等毒藥年中以此藥水戒除烟癖者不下萬計然
最右欲戒而未及知有此藥者故特再登報端俾
諸僑胞有美善癖者知所問津焉
此藥水性極和平不寒不燥無論新舊習慣照法服
食一二枝便可能戒斷而於戒烟之人毫無痛苦并
能開胃提神消除腸胃一切烟毒功效最優用生另
詳傳單單上有志戒烟者請速購試早離鴉片癮
我黃種本主人所之厚望也

每罇價銀一元 發行價極相宜
啓者本藥房自製之中興戒烟藥
水久已馳名中外惟是一庄每支
定價銀一元并無中或近有好商
之徒假冒本藥房之戒烟藥水牛
支者兌銀五角此種乃係假冒之
藥諸君勿爲所誤謹此佈告
星架坡中興大藥房謹啓

丸根草度印生醫 二磨

大便閉結

大便閉結能生百病蓋因大便閉結有如渠之閉塞不通所有攢搔穢物積聚不散致成毒物大便閉結則全身皆有惡氣於是生出臌肋痛風濕骨痛心跳驚悸痔患卒至身體羸弱臟腑失常宜服磨士醫生印度草根丸以除此患服至大腸每日開通康健如常為止大便閉結之症與相隨之症倘堅心服食此丸以治之吾敢謂其必愈無疑矣磨士醫生之丸無令人有扭痛或猛烈之痛其取效乃用溫柔之法惟於溫柔之中仍施透澈之力所有五臟六腑無處不可到無處不得其助力以做其天然之工夫此丸能壯身體不但能清潔臟腑已也



100

我在你眼否

(錄清波作)

粵中政變。蔣介石拘留胡漢民於黃埔學校禮堂。蔣與許崇智。親自執訊。最妙者。許崇智問胡漢民曰(民九後我在你眼內否)此一語極有研究之趣味。可分析言之。

(一)胡漢民之眼內。必大有人在。而許崇智自信。已在胡漢民之眼內。

(二)民九後不在眼內。則民九以前。胡漢民之眼內有許崇智。確為許崇智所承認。

(三)何以民九以前胡漢民有許。民九以後忽然無許。豈胡漢民民九以前之眼。與民九以後之眼。起特殊之變化歟。

(四)胡漢民中無許。何以即為有罪。受拘。受捕。受訊。充許崇智之意。無非希冀胡漢民內有他而已。真(人旁)矣哉。胡漢民何惜此兩眼。不能容許。

桑大廣東政變。民黨內訌。吾初以為有何政見之爭。若何主義之奮。今也知之矣。專為爭(你眼內有我與無我)而已。醜矣哉。

麗湖閣餘瀟

(陳家慶女士)

夏國病起。愁緒如絲。偶作詩餘。聊以遣悶。聞云。柳昏花暝。幾日蘭閣無夢影。負却清遊。檢點閒愁上翠樓。殘月小。又是初三月。竹外尋邊。可有風光似去年。其二云。葭爐煙淡。庭院晴絲風力長。小立花前。病起慙比只自憐。袖羅初薄。五月江深寒草圓。分付飛花不許穿窺到謝家。景陽樓下。有胭脂井。張麗華舞身也。詩以弔之云。南朝一夢太酸辛。誰說君王解笑聲。井底胭脂都化淚。可憐國破舊佳人。天家也祇泣窮途。往事成塵記得無。爭似盧家少婦好。千秋猶說莫愁湖。又苦蘇蠻云。斜陽一塔光明滅。天風梵語聲咽咽。韻事說前朝胭脂井底嬌。朝圖零落矣。禍自蕭牆起。要燕不歸來。邊城畫角哀。

一九一六年三州府戰務債票

啟者政府特字通告各色人等知悉照得四海通銀行所發出一九一六年十二月十八號第八四一九號暫時收條可交換第零三一四八九號債票及一九一七年一月三號第八四二三號之暫時收條可交換第零三一七六三號之債票請於辦事時刻向本坡財政司署便得

英一九一五年九月廿一號

專治肺癆藥水

林相國謹啟

大學醫學博士前德國皇家醫院醫生前廣東醫院院長江達治醫生發明監製驗無比銷行環球專治男女老幼輕重癆病兼治傷風咳嗽新舊及產後乾咳喘心虛睡不著積痰喉嚨四肢無力飲食不思一切勞損等症服此藥水之定可斷根未成者服之既可療病又可免癆大瓶二元每打二十元小瓶一元二角每打十二元半江達治醫生又發明專治梅毒及預防梅毒之良藥清毒片與專治淋濁之內服藥片價均每瓶一元每打十元寄費在內郵票可以代銀

上海四川路A一三四號 電話中央三八四四號

總發行所 江達治化學製藥公司

總代理石叻庇能會豐商店

乙丑年七月初九日

請用國貨



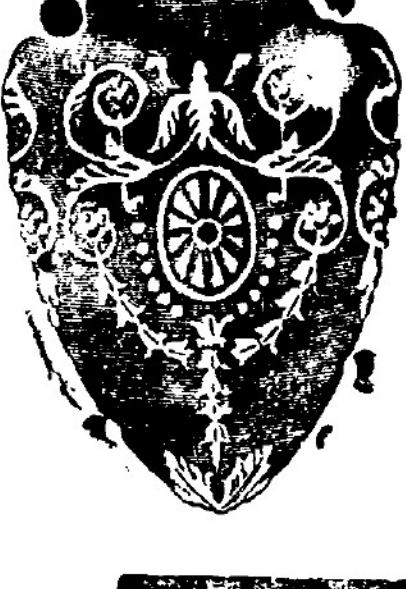
無論何處 皆可安置
極壯觀瞻 幽雅之至



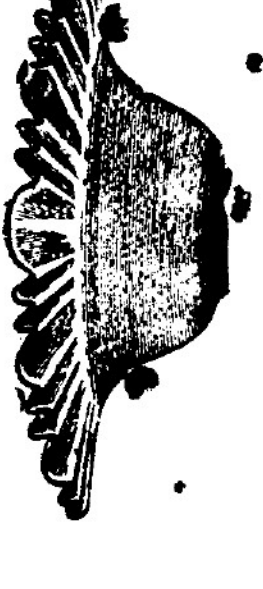
樓閣深幽光燦爛
花枝搖曳影迷離



(兼使燈罩)
(能兼目力)
(不傷眼)
(妙極)



花樣翻新 款式幽雅
遠近華堂 亦宜大置



隨處皆可安置
(普通)
(適用)

香港先施公司玻璃廠謹啟

先施公司
玻璃廠
燈罩



(代理處)

石叻租屋亞街
吉隆坡池公司

(代售處)

吉隆坡池公司

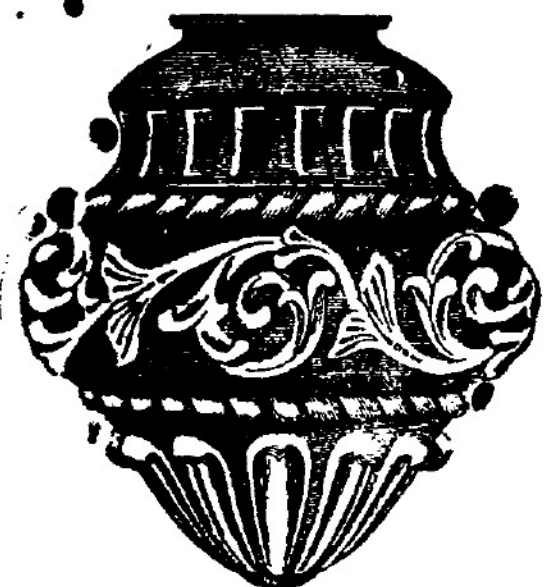
庇能 瑞明公司

怡保 華登號

馬六甲同益棧

芙蓉 同益號

麻坡 三益號



完

僑胞

請用



面生小瘡嬌容之玷 欲除斯患請搽此膏

此膏主搽一切皮膚病瘡瘍其効如神而於痔瘡尤有特別靈驗凡男婦面上小瘡小瘡項項乾濕團癬四肢疥瘡小孩頭面熱癩疹以及蟲咬蚊叮起塊發癢等搽必有效

兜安氏馳名藥膏

每盒洋七角半 各埠藥房均有出售上海江西路七十一號兜安氏公司

〈券書索〉

書新送贈

敝公司現出英字華解撮要一書奉送願客凡欲索書者請將下列索書券剪下填明姓名住址並附郵票一分敝處一經收到即將該書寄奉

附奉 (索書券一分附給)

兜安氏英字一冊

省 縣 街



雜文
亦園種樹記

(新會楊德瀛)

昔樂園修竹。千秋動詞客之吟。揚州梅花。一樹繫何郎之思。是以美人留其香草。則村號茅蘚。同氣比於連枝。則樓名花事。小園十步。庾子山亦樹粉楹。覓徑三弓。陶元亮猶存松菊。豈待武陵源裏。始見桃花。永豐坊頭。才飛柳絮。九龍城畔。有亦園焉。我李仲牟世丈之別墅也。即石成基。仍層磐而高下。編籬分界。隨地脈以逶迤。高峰屏圍。鄰嘴牙錯。野花夾道。五色交輝。清澗穿畦。四時不歇。朝則滄波浴日。寶鏡先懸。暮則深岫納雲。翠苔添潤。豆棚掩映。茅屋縱橫。絳橋之鬼。歐矩(足旁)之塢。棋樂所資。衆卒皆備。門無車馬之轍。野有櫓收之歌。洵稱欲界之仙都。匪獨洋場之生面已也。然而經營方始。樹木未遠。比千戶之侯封。大材仍乏。溯故家之門庭。喬木未成。苟非培植加勤。未免山川減色。於是暫爾漢明。視長。診佳節之餘閒。談植樹之故事。余叨夙好。爲之助焉。爾乃感爾(坤頭)笠。披發興(二字衣旁)。荷犢鋤。携春掃。奇花異草。罔不搜羅。物性土宜。各因所利。假春景之文章。徧栽桃李。標冬寒之勁節。更雜松梅。山椒則盡桂植根。石畔則幽篁分翠。宜宜綠影。環以幾本芭蕉。亭愛清陰。接以四周薛荔。百尺信高桐之隱。時開孝心。六出飛梔子之花。如參佛侶。雖在一葉一梢之位置。要皆同心協力所經營。厥工告竣。爰領其事。此日賦平泉之草木。小子自愧無才。他年仿洛苑之記文。君家眞堪著錄。

廣東乜野好
陳皮至地道

家藏數十年
三蛇胆製造

救急除風痰 唔講都知道

立明氏監製 拿出良心做

認真我招牌 提防人充冒

居家行旅 有備無患

立外明科氏油
大罐三角 小罐一角半

止立
丸痛肚
元每 角每
半打 半打

本主人存心濟世煉藥救災以便僑沽目疾者茲將主治各症畧列於後風火眼痛白睛紅腫眼刺淚流點膜遮瞼內外障翳

視物昏朦風眵痕癢血灌瞳眸膏盲目
藥到玲瓏眞良效也用法另詳單內

胆磚一角 鷄筒五占

總代理 吉隆坡 石叻代理 永福安 保滋堂 衛安公司 德興隆 廣生 衛生 永源 利成 會豐 周蘭記

新濟世

補腎藥精



施林氏除痰止咳水
稟准註冊雙桃商標

施林氏除痰止咳水統治咳嗽諸症不論虛實寒熱新久咳嗽逢咳必止即服即愈真乃治咳嗽第一良藥也各埠藥房商店均有代售

價目 大罇八角 中罇五角 小罇二角半

純陽固本片
培陽固本補
腎扶元養身
強種益壽宜
男功効卓著
遠近馳名

通光純陽固本
瀑董
每樽價銀
一元五角

總批發
叻石
衛安公司

上海五洲大藥房

血來自

呼吸香膠

海 坡 藥

人造自來血乃人身之活寶

人生百體所賴以生長者血也如血多則百體強壯血少則百體衰弱設遇血盡則百體自枯是故凡人不能無血血者誠爲人身之活寶也然吾人欲求身壯力健者必以多血爲適宜體壯民力強國勢之人造自來血以經及時發行故再爲謹告同胞凡有心虧氣弱破金吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧四肢無力手足酸軟身虛腳腫胃弱脾寒及婦女經水不調白帶赤帶頭痛腰酸五勞七傷諸虛百損等症服此自來血半月之後自然壯心疑多血液如患腎虧耳鳴眼花者服之旬日自可並除年老血衰壯年勞傷色慾過度者服之半月則氣血暫充體質自固患破金吐血者服之補血以止血久服則吐血止矣患癰疾者服之旬日立可除根脚氣水腫步履蹇澀服此血旬日腫痛自消以上各症確有效驗

每瓶
大瓶一元二
小瓶一元二

每打
大瓶二十元
小瓶十二元

助肺呼吸香膠味美而甜氣香而清入口即化功能滋
生精液潤喉管性能止咳以清肺火助肺體而勻呼吸
如老年氣喘痰涎而咳者隨時化食三四片立能除痰
順氣平喉咳止中年傷風乾咳或濃痰厚結或咳少痰
多或喉管發癢頻咳不止或操勞過度以致肺癆咳嗽
日吐稀痰精神衰耗內臟養生之精液皆變爲痰若不
早治則身體決無健康之期此膠每日可服三四次每
次二三片奏效極速而且滑香

每盒二元 每打二十元

每盒一元

每打二十元

凡人得以生長活潑者皆賴血液以滋養若血液中含有毒質必致滋養力減少故覺有體質衰弱筋骨痠軟之現狀發於外或遍體瘡痍潰爛成穴或癰疽癰疹連綿不絕而爲害最烈者莫若花柳之毒乃由精管而深入骨髓故其根較深治之尤難有覺筋骨酸痛者乃髓中蘊毒之明證也若不治愈近則禍及一身以致毀容缺體者有之遠則累及子孫天壽咸喪者有之花柳之害可不懼哉此海波瀉之功效極速能治一切花柳毒症下疳橫痃魚口便毒疳疔惡毒等症靈効異常小兒胎毒面頰乾濕疥癩惡毒癰疽均宜合服清血解毒上之品也

每瓶二元
每打廿元

每瓶二元
每打廿元

每打廿元

南洋總代理 石叻 吡叻 現羅會豐商店

過 黨徒遂驚遁、事後偵該街內拾得長棍不下六十枝、迄至現時所聞、此場大打架、未有傷斃人、但若非警差先發制之、則傷斃人、所不能免也。

時所聞。此場大打架。未有傷斃人。但若不警差先發制之。則

大加贊美云。

▲舡夜半遇風沉沒

拜六日上午，海龍號輪船由馬六甲抵叻時，船中載有某舡艇之艇夫數人，乃在柔佛海岸附近，遇險後生還者，彼等口述當時情形云：該舡艇原附配有一摩多機，備用吉寧人艇夫五名，并巫人二名爲管理摩多機之職，此艇於九月十七號由叻載板六十噸，開往瓜那加冷附近之宋蟻布勞，詎於星期日夜半時，突遇暴風，波濤洶湧，水淹入艇內，約歷一句鐘之久，遂向下沉，艇夫等支持於板上，漂浮海面，直至翌晨約八點鐘時，始得馬來漁人拯救云。

▲疑僕爲盜

甲乙丙 瓊人也，於日前在丹戎巴加某西酒店傭工，因該店內有西婦某氏被人竊去金飾等件共值銀二百元，恰該三名瓊人又辭工而去，故氏疑該三人所爲，於是往警署告訴，請票交差前往馬六甲將三人拘拿逮案云。

▲黨徒在石龍崗打架

拜三晚石龍崗區域轟傳有華人兩對敵黨打架之事，隨後獻都士的力，果發見一華人被人刺傷三刀，聞傷勢非屬重要，登即移入醫院，巡查該處附近之暗差，已拘去有關係之人二名，昨在府署二堂控之於案云。

▲行竊被捕

國人某甲，於昨晨在于那

人某甲、駕駛第五千一百二十二號摩多車、昨日行至夜冷律、偶爾不慎、撞着路人某乙、須無大碍、惟於車例不合、被公差窺見、故將甲拘拿而去云。

▲竊賊與藏賊並獲

人某甲、於昨日收藏賊贓之錫約四十斤、被差偵悉拘拿、其甲指明此錫乃同籍人某乙丙携來賣的、差據此即前往荷蘭律乙丙一併拘拿云。

▲搜出私酒

理人甲乙者、同居於活倫離本坡十六支餘碑某樹乳園內、於日被公差在該寓內搜出有未納稅之私酒、因此將甲乙拘拿逮云。

三、

計局內船有三艘、索值銀十五元、這被該店內人知悉、隨即哭差將甲拘拿逮案云。

▲途搶被拘

人陳某，控告國人某甲，謂其於昨日在於香江士的力搶去陳某之銀一元二角，並有牛車單二張，故喚差將甲拘拿云。

▲賭之爲害

日有公差在于哈巴珍珠士的力門牌三十九號屋內、拘去賭徒三名、惟警長與差到時、有四人由窗口躍下而逃、故得而歸。

云、

▲兩車相撞
昨六下午，有第三百零八號摩多車，由東陵律而過，偶爾不

、據着第九百一十五號汽

欲圖勒索

乙丙兩人三名、日前同往

日前向伊勒索銀三十元，故一併起控云。

▲府案

人名冊加三美、於日前與其同黨人某甲、不知因何肇釁、一民

將有陰陽對照日歷書出世

自民國改用陽歷奉行者固多但以工商習慣現尚有適用陰歷者日
民國紀元前我國人俱用陰歷其中華洋交涉及稽覈近年事實關係
頗重本部同人見及此特從事編制陰陽對照日歷書一巨冊溯自
乾隆四十年即陽歷一七七六年起至中華民國八十九年即陽歷二
〇〇〇年止共計二百二十四年爲空前未有之遠期歷書校對詳明
釘裝西式(約七寸闊十寸長)書內有重要篇幅可容登廣告者諸君
有意請早函知或到本報面議爲荷

本報營業部披露

本棧創造於茲經有二十餘載久蒙

道生旅店
 (在門牌第二十六號)
 京遷
 百二
 百六
 耀
 本棧大加擴充將棧子改為旅店所有房所分作三等特等頭等二等 貴客光顧無限歡迎
 茲將本旅店房伙規條列
 (特等) 每位每天收房租銀二銀五十丁加宿客
 浴房侍役招呼週到夥伴接客妥善房租膳費均極
 相宜貴客光臨定能滿意
 高設三層空氣充足一連二十餘間從新佈置華洋
 傢私式式俱備炒廚臥室儼如歐美西式水刷雅潔
 爽人口今為利便 士商起見大加擴充建築後樓

二十七	每位每五
二十	每位每五
(頭等)	

廣告
 (力 路)
 號 五
 號 六
 (二等) 每位每天收銀一銀膳費另計
 小童一律減半電風扇每點鐘收銀十丁
 本旅店自置歐美新式汽車多輛大中小客車貨車
 出賃利便來往客商送迎價格極相宜另有隨意小酌
 中西菜常便
 民國十四年九月廿六日
 道生旅店披露

勸募修堤救災續

南安縣江東區之募款修隄也爲救一方之水患計耳潮幫善士既踴躍倡捐共造家鄉之福聞幫義俠亦協同助力并無畛域之分嘗聞有量者必有大幅非大福者不能有此大量也然則各埠潮商其可不起直追而稍落於人後者乎爰錄續捐芳名以誌盛德并以鳴謝

商公同捐銀六百元 陳嘉庚君五百元 廈門怡盛源酒莊三百元
胡文虎君二百元 楊續文君二百元 李偉南二百元 張元
號二百元 劉榮利號二百元 潮祥源記一百元 振源酒莊二百元
海嶼郊公所二百元 和益公司二百元 南興合記一百五十元

發一百元
發五十元
陳兩順利五

以上三十五條共銀四千六百五十元合九月七號第一次統計七千六百五十元概由財政員李偉南楊繼文兩君簽發收條合併報聞

新嘉坡中華總商會啟

退股聲明

十九號源德昌號就於己丑年三月間有合創小坡米朱律衙門牌成之掛砂人陳長泉志圖別業願將陳源成名下得五份向安無異今因陳慎之陳府立兩位公人駕臨核算明白所有陳源成應得五份生利一概當公親面前交與陳長泉收訖即將股份部註銷以後陳昌生理盈虧概與陳源成并我陳長泉無涉合此聲明免滋後論

宣統十四年乙丑八月初五日 退股人陳源成掛砂人陳長泉告白

東門牌八十九號原德昌

高陳源成得什五份生理向來無異今因陳源成之掛砂人陳長泉
而別業極將陳源成名下之生理五份退出經請到陳慎之陳府立
公人秉公核算主乙丑年八月初四日止所有陳源成名下應得
母利一概當公親面前交與掛砂人陳長泉收訖即將股部註銷
敝號生理盈虧概與陳源成即陳長泉無涉先此聲明以免後論
十四年乙丑八月初五日 源德昌告白



SCRATCHING ONLY MAKES IT WORSE

美 不 爲 反 之 搔

汝既能治之又何必忍耐

諸君試想如此奇癢如此焦痛後得皮膚爽快去癢恍似用魔術則諸君當作何感覺僅用D.D.D.皮膚藥水數滴汝便能立時脫離此苦況再無奇癢再不需搔癢蓋皮膚已平滑而後新也此可貴液質之奇特潤皮油能透入毛眼內殺菌兼柔化此疾之微菌登時全愈凡患濕疹爛脚金錢癬疼痛蟲咬傷癰瘡等各種皮膚病試買一罐D.D.D.皮膚藥水即可證明其功效此偉大功效藥水每樽七角半各藥房皆有售汝既易能得之則何用依然受苦痛汝既能治之又何必忍耐

Stocks are held at the United Pharmac., 105 North Bridge Road, Singapore; John Little & Co., Ltd., Raffles Square, Singapore; & Kuala Lumpur; Medical Hall, Ltd., 28 Battery Rd., Singapore.

D.D.D. PRESCRIPTION

道生旅店擴充廣告

(在暹羅華力路)

門牌第二百三十五號

電話第二百六十七號

爽人口今爲利便 士商起見大加擴充建築後樓
高設三層空氣充足一連二十餘間從新佈置華洋
傢私式式俱備紗廚臥室儼如歐美西式水刷雅潔
浴房侍役招呼週到夥伴接客妥善房租膳費均極
相宜貴客光臨定能適意

本棧大加擴充將棧子改爲旅店所有房所分作三
等特等頭等二等 貴客光顧無限歡迎

茲將本旅店房伙規條列

(特等) 每位每天收房租銀二銀五十丁加宿客
每位每天收銀一銀五十丁膳費另計

(頭等) 每位每天收房租銀一銀五十丁加宿客
每位每天收銀一銀五十丁膳費另計

(二等) 每位每天收房租銀五十丁膳費另計
小童一律減半電風扇每點鐘收銀十丁

本旅店自置歐美新式汽車多輛大中小客車貨車
出賃利便來往客商送迎價格極相宜另有隨意小酌
中西菜常便

民國十四年九月廿六日

道生旅店披露

南洋新聞

●瓜勝雪蘭莪聯合慶祝國慶之籌備忙
吉隆坡訊：瓜勝雪蘭莪，歷屆雙十節，無不興高采烈籌備慶祝。本年雙十節即在眼前，聞該地政府學校同人，於前數日用該校名字，召集瓜勝雪蘭莪各團體，開籌備聯合慶祝大會，於益壽報社，到會者有七八個團體，決定加入者，有啟智學校，同益壽報社，長壽社，甘密官軍全體華僑等，餘如亞，天亞，而覽，沙洲等，尚待繼續加入，聞該地政府地方對出人情，故日來該各團體，俱極踴躍，軍樂震地，或鉤心鬩角，精製綵燈，作提燈慶祝之準備，想屆時慶祝，必非常熱鬧，當不似往年之冷淡也。

●殷商來隆考察商務

吉隆坡訊：王從政君，廣西之博白人，原教育界鉅子，在荷屬担任教育十餘年，成績卓著，創辦學校甚多，如烈港，勿里洞，港海，各學校，均其大力創造者也，後復營商業，實業，在烈港開設指南昌，勿里洞開設指南南商店，并植樹乳山數千畝，為該處獨一股商，但王君不獨於華僑公益熱心與創，對有國內尤不遺餘力，如近來博白縣之中學，圖書館，女子學校，皆王君一人捐款助成，其人之學問才幹及對於公益之熱心，可想而知，茲得王君來函出叻組織商務，并藉接洽桂省人士，其對於廣西公所建築事務，必多所指導，故特誌之，以表歡迎。

●荷皇蒞院演說之紀聞

昨日荷蘭議院開幕，荷女皇蒞院演說其開國歷史，現下仍無良好之現象，惟商業一途，因感受外國經濟之影響，現下仍無轉機，外國金融界恐慌之時期，已成過去之陳蹟，近年來人民

之負擔，亦逐漸減輕，若果經濟現狀，能日趨良好，則人民之幸福，由此益增，行政立法，皆依基督教義，及與情根本，教育問題，任其自由發展，無妨礙之端，已無限制之必要，國際倡裁兵論調以來，本國則逐漸節省軍費，惟為自衛之軍隊，則仍然保存，蓋為保全國際上之地位，不得不然也，現擬增設一國防獨立機關，將來海陸軍之事務，完全交國防部辦理，至謂海軍將行裁減，屬殖民地部一節，殊非事實，社交問題，政府仍積極研究殖民地問題，當本吾人原有之政策行之，殖民地之外資，足以發展土人之實業，大有裨益，惟土人方面之利益，當留意保護，不宜因受外資之支配，而受侵害土人之權利云。

●活屈君自戕案研訊了結

九月廿三號吉隆坡訊：四州府總檢察司活屈君自戕一案，是日下午在屍屍官署提出研訊，法律顧問官急臣君，掌理盤詰，意尹律師代死者之家屬到堂聽審，經歐人醫院數名醫生與看護婦及死者之僕人等供證，法律顧問官向供證人盤詰畢，驗屍官判決死者係因一時心神不寧，而用槍自戕，當該槍帶至醫院時，除夏里申醫生外，則無人見之，但夏里申醫生知死者對於其槍非常小心，故不以爲意，於是醫院當不任其咎云。

●廢除童工之先聲

(巴訊)自婦孺工作條例，經殖民議院修改後，勞工監察，特往各地，巡查婦孺工作狀況，據監察之報告稱，東爪哇之烟業，婦孺工作其間者，爲數最多，查自十二歲至十六歲間之童子，即運蘇基一府，亦有六千餘人，惟日里之烟公司，并無童子工作，因此當局以爲迷屬之童子，亦可禁止工作，惟須逐漸減少，不可急遽云。

人必備 獲身寶

價值 每盒一元 每打十元 每打十五元

腎爲人身之主是故有見腎部虧損者急而培補之則百病不生自然身體強健矣英國孟德醫生創製之強腎藥精能療一切腎病凡一切腎病均皆合服服後七天定當見效其藥力之大功效之速可爲藥界之最上良劑自出世以來久蒙各界人士嘉許如有斯疾者請速服之定當益壽延年延綿真乃護身之至寶也

南洋總代理 庇能 堪羅 會豐商店

有咳者看

羅士補肺聖藥



肺爲可氣之官上連氣管下通心肝爲一身命脈之原呼吸出入之至要萬不能稍有損害而肺病亦最嬌嫩燥則見乾熱咳稍寒則痰停氣喘偶感風寒山嵐之瘴氣寒暑不正之邪風則現症繁多哮喘咳嗽由此而起日久不治成爲老疾日夜不能停聲於是氣不下行肺金日虛久且變

爲勞損肺癆瘵失血破金面色青黃陰虛潮熱萬病叢生莫能名狀也蓋肺病損壞而生此病者訂精審能與肺膜性質相購已傷者服此藥立即復元未傷者服此藥永不傷損誠肺病中最高最良者也願諸君留意焉 每打六元 每瓶六毫

返老還童育亨賓固本片



夫癯一症皆由元本不足元陽虧耗精血衰其害世誤人誠非淺鮮蓋先天不足之人其元陽虧損以過勞損竭則有此疾若再失於調理甚至及壽限真可憐矣今德醫生泡製育亨賓固本片專治此症最爲靈驗此藥用育亨賓樹皮製成精合以貴重藥品而成性極和平不燥不烈連服一禮拜元充足轉弱爲強返老還童操券可得真第一靈丹衛生家勿輕視

服法：每日兩次每次二片飯後服之清水送下連服一禮拜定能精神壯旺可保一生康健

每筒價銀一元五角 每打十五元 批發特別克己

牙直利之茶 GUTHRIE'S TEAS

本號之茶 係用薄鉛 罐特爲本 號裝載所 以確能使 其內容到 用者處時 品質依然 極新鮮下 列各品任 何上等商 店皆有發 售

獅子與團毛標 綠色標頭紙 "Lion & Crest" Brand Green label 最上等之西茶 紙頭標色黃 獅子與團毛標 "Lion & Crest" Brand Yellow label 上等西茶碎 紙頭標色白 扇標 "Fan" Brand White label 上等各地茶之混合品

牙直利茶粉 Guthrie's Tea Dust

本公司著名之象標註冊商標沽售 蒙各人讚美 牙直利有限公司 Guthrie & Co Ltd Incorporated in S S

● 市政局濫豎碑界之反響

●輿論之好音

●省當局以優惠待盧部人員

●魚販爭潮之解決

●風雨災民之呼籲

●林團長注重軍紀

●葉兜得保地盤之秘藉

段執政一等諸議兼海軍部總參議林知淵，此次南來接洽要公，經學生軍開會歡迎，現據某學生軍口述，林知淵氏知學生愛國熱誠，既愿以身許國，彼竭力為贊襄，以期早日成效，聞已為向司令部囑其代製學生軍裝數十套，贈廈門學生軍，以資勉勵而壯觀瞻，所聞如是，未審然否，姑誌之以觀其後。

●尤溪被省軍佔領後

尤溪縣克復後，廈部退守六都一節，已載本報，茲查廈部現在占有之地盤，均在尤溪西鄉，如白泉下白泉白堂寨四都洛頭五十都深坑五鳳亭九泡旗等處，面積有一百一里左右，省軍擬用封鎖廈部之策，尚須一師隊伍方敷支配云。

又廈部佔領之永安大田兩縣克復後，知事一職已經省政府委人前往接署，惟尤溪知事尚在虛懸之中，昨經蘇總司令電省請即委任相當人員充任，以維地方，昨省署已委定周文麟前往接署矣。周為尤溪人，現營本商云。

●紀不盡之印花稅員勒私聲

思明印花稅局值員，於大衛廣市中，似近奉公守法，而於偏僻渡頭，則常肆行勒索，此種掩耳盜鈴之計，致新填地等小船將移泊於洪本部及打鐵之事，經本報揭載，乃昨又有南太武晉西籍之小呂宋商黃某，來廈採購乾味雲文洋火多件，僱小船載赴廈港，至打石字海面時，則遇福州籍之印花員一人，呼船傍岸受檢，舟子不敢與抗，如命駛近碼頭，值員則將所有之貨逐一查檢，見無漏私之貨，唯火柴十四封未貼印花，乃將貨扣留，黃以潮水退落，急欲附帆船回里，乃婉詞求解，卒不獲已，最後乃以大洋二元為值員壽，始得過棧駛向帆船而去云。

同年真好漢
一手能挽數十
斤笨錘 武藝
從何得來



甲乙兩童素不相識，年紀約均成十數之譜，甲瘦而乙實，一日甲童早乙手挽着一個數十斤的笨錘，殊不費力，心中駭異，乃問於乙曰：子之年齡與予相等，何修而獲此母乃天生而然乎？乙對曰：吾子不知人之強弱，肥瘦全賴人之脾胃，以為之主，昔人所謂肥從口入，緣人之氣血悉由水穀所化，水穀之能化與不化，則視人之脾胃能否消納乎幼時父母知福建胡濟世的養脾散為兒童調養脾胃之聖藥，常使小弟服食此藥，故得脾胃常旺，百病不生，因之而今凡有任勞負重不覺勞苦，無非為常服此藥之功。甲童聞之，嘆曰：曷以我輩我等幼年合該如是，竟不知量，有靈藥有益於我輩者，如是豈非兒童第一功臣乎？

▲每樽定價三角

代售處	萬山棧	萬春和	杏生堂	裕安堂
	何長春	萬川棧	萬春堂	萬川和
	萬山堂	萬泰和	萬安和	杏和堂

外埠各埠
大藥房代售

永豐總經理

癸亥年十二月初二日

啟者逕聞網鑾境內隆興棧火礱所出之青廬標米向已馳名遠近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係綽西施名穀製成顆粒既屬圓勻色澤又極潔潤而且香甘適口同一米量而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻向來由十八屬吳祥和一家經理并無分託他人茲更精益求精認真揀選以期無負



諸君之雅愛爰特將青鹿商標向當地政府註冊發明憲報俾得週
通知但恐有射利之徒以偽亂真或偽作本棧商標或翻用本棧米袋
或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告有以加
上各等情弊本棧定當究究偷諸君子得知其作偽所在前來報
引獲亦必不吝重酬合併聲明各宜自諒特此預告

暹京網略興棧火聯莊叻代表王春圖謹啟

國民十四年 月廿九日

敬啟者竊聞未熟於民國二年過亂吉抵是濟首創紅毛橋之觀音亭次建龍山禪寺於新加坡之單時高骨門牌六十二號皆賴我 僑胞各大施主 沈添國 傅清池 謝順亭 王水斗 陳文清 李聯福 道各界善男信女人等大發慈悲慷慨樂輸而成迄今將近七載地方叨庇安寧感佩不已伏思鄙人幼年立誓出家非爲私也研究醫學非圖利也乃遵 藥王孫仙師遺言濟人一眼九世其昌金語亦非誦今生富貴轉瞬虛浮寧欲爲末世造無量之福德耳是以日禮佛法願祝天下清泰時時保賢願人間安慶蓋內外兩科惟眼科七十二症未敢獨授異傳與人不同於是前在廈門安海龍山寺內閱省編名及在新加坡龍山禪寺每年到寺就醫者查閱日記內每年約計二千餘人均限日全愈輕者三日重者七天從無一舉屢蒙紳商贊揚神效眼科萬無一失等詞雖呼地處僻壤醫費較遠多者有不知以致常有醫壞十分沉重者始到寺內調治見之良可嘆惜竟不思人之兩目乃一身之主最關緊要猶天之日月能視萬物無處不至如果一時昏昧必致風雲雷雨人之兩眼不明必傷六慾七情非特不能做事而且利害匪輕善不德言茲來勸助藥費 僑胞各大施主 公樂善好施之至意而鄙人應宜以此効力報稱萬不情資本登報不憚勞苦就醫盡心調治俾我 僑胞人等遠近咸知而蒙彼人醫言太速終身人之病好幾矣多虧好世不圖全其美造福於來世又何須圖利於目前耶恐未週知備此奉聞

來醫就醫者下午自一點鐘至十三點鐘止

民國十年二月廿六日 星洲龍山禪寺住持僧啟

紅色清導丸治
暑季頭痛疾病



暑熱天氣頭痛之患
因夏季炎暑甚爲困憊以致食物不化乃是頭痛之緣由也亦需服用
紅色清導丸以平肝微利潤腸導滯頭痛自必消除矣因此丸專治大
便閉結 肝火上升 頭暈目眩 疾病頭痛清導丸之功效正是適
用能使內腑清涼痼疾膚光潔口氣芬芳減少痔患痛苦可免病疾
腹瀉之虞陝西韓縣赤水鎮官膏分局鈞張秀山先生來信云鄙人及
敝友等均患有大便秘結疾病頭痛肝火上升等症自服用紅色清導
丸後均已治愈不勝感激之至韋廉士紅色清導丸凡經售西藥者均
有出售或直向星加坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀二
角每六瓶三元郵力在內



境樂年晚備預



司各脫乳白鰵魚肝油可保君之康健增
長君之體力使君辦事敏捷勿因疾病或疲弱而荒
廢正司各脫油可無咳嗽傷風諸患

鰵魚肝油
有真貨
此方
廉商標
是貨



各大藥房出售
(四)

星加坡莫娘有限公司唯一代理

△大約不欲外輪專利故可改搭火車

▲大約不欲外輪專利故可改搭火車

(一) 船到省時情形 當河南輪船抵省，爲四點三刻鐘，拋泊在沙面對開海面，良久仍無艇來接客，惟見海面有電船仔三艘，每艘上有工團糾察隊十餘人，電船上有藍底白字旗，寫某某工會數字，船尾揮着天白日旗，往來巡視，似監視河南搭客行動也者，時船上搭客見有小艇經過，但呼之不應，明知爲工人阻爲，乃向電船大罵，何故不渡人登岸，此處乃我們祖家地方，你不准人落船，又不准人上船，究竟何爲，電船中工人糾察隊搖手答曰：不能上岸，如要上岸可搭火車來，各搭客乃無言。

逾入夜至七八點鐘，忽見有大穀艇來近，各人大呼搭船，兩元一位，詎叫來叫去，無一應者。此時方知無望，相率坐下。
 (二)船上水手賣粥情形 斯時各搭客已絕食了一日，至九點鐘，不太叫肚餓，情晏極又未開，復幸船上水手賣鱸魚粥，只係到米開花，每碗有鱸魚三四片，素銀二毫一小碗，不一時賣罄，而許多尙未有沾唇者。
 (三)船上施飯與搭客充飢 至九點半，船上有搭客起而演說，謂今日人捱飢，最慘者爲小孩子及婦女，望諸君留意樂助多少。

、今英領事只由沙面寄到米五十斤、尙不足七百餘之食、今答捐多少、俾船上人購米、以便烹煮、各人皆隨意捐資、每人派一張票、名曰飯票、至十點二十分、由二樓起派飯票、每人一小碟、有多少架厘薯仔、派到二樓大艙入女艙、轉出頭艙時、只得白飯、後連白飯亦無矣、奉運二樓以水煮飯皮分派、又未幾船員煮茶來叫賣、每壺四毫、每碗五仙、至半夜四點、由河南尼載有四五人開來、係由省落港者、而同時又有搭客由沙面來者、然只三四人、多者至五六人、

人由電船開來，抵船後又有一孖艚艇掉來，卒又載數人上岸。
(四)搭客跳海登岸 後又有一舢舨到，又有搭客三人落艇登岸，
爲公團軍所見，竟用電船猛追，追到黃沙已不見矣。至昨十
號早八點三刻鐘，河南輪方動輪返港，船到白蜆壳太古倉左右，
忽然慢車，當時有一搭客脫下衣服，跳水登陸，爲工人糾察，
救起在電船上，未幾第二人又跳下水，又爲一海關小舢舨救起，
前後跳水游泳上岸者共二人，而河南又再開事矣。又至下午

一星到虎門時，船上再開始派粥，每人一小碗，至下午五點鐘始到港，時碼頭上有千餘人圍觀，有加蓋牆，聞河南船今早八點再照舊開行，至貨物牛奶米粉共百餘箱，未有起卸，又聞駐省時各客均收水脚，至返港則並不收取云。

（未完）

△第三師入駐東莞之情形

粵軍第三師鄧潤琦調防石龍後，於去月廿二日，統率所部四千餘人開抵石龍，自共產派向林樹鏞部繳械後，鄭見石龍一地，無險可恃，更兼石龍石龍等處之匪徒所佈，竟於此見，又於此見，

所部於昨五日調往東莞城駐紮。其師部即設在城內。入城後即嚴禁雜賭。并將強借蛟艇之吳士槍決。故吳士不敢騷擾。秩序頗好。迨至六日。有學生軍六七百人。用船拖至。不知是否陸軍鄭軍。惟當時爲鄭軍拒絕登岸。并架起機關槍於岸邊。城外人民。奔竄避匿。皆將橋欄圍閉。後學生軍率不敢登岸。停泊海中。刻下鄭軍以其未去。仍大加戒備。城外商店。多半掩其門云。

本公司前辦航業經歷年久素蒙各國僑胞深為歡迎敝公司
有本意欲茲由歐洲添購新船一艘名曰豐平浩大快捷專
運仰光鹿港石叻香港汕頭廈門等埠以應惠顧諸客之推
意該船優異五十一噸客位二千餘名一二號客房裝項華麗
配置餐廳亭臺煙房茶室連動搖中涼房以及電氣扇自來
水喉無線電機種種俱備備有盡有至若大艙客位寬敞地方
潔淨茶水充足伙食優美船中備役招待臻主 諸商翁如蒙
阿僑搭客自當一律歡迎該船啟行定期如下

豐華輪船 準夏歷八月 初十日由嶼抵叻
準夏歷八月 十一日往香港廈門汕頭

豐平新船 準夏歷八月 十五日由仰嶼至叻次輪
準夏歷八月 十六日往香港廈門汕頭

代理船票處 廈門車 聯合公司
汕頭車 再成公司
香港車 成發公司 同德廣 合益公司

一九一五年元月初七日 豐輪船有限公司謹啟

久咳傷肺日久成癆治癆必急之約惜全球醫界尙無發明幸經唐拾義醫生研究著獎特製久咳丸以制其咳嗽意則不致傷肺而成癆此治病源之最良法也久著奇驗不可不知(注意)此丸每瓶包內有驗



真券一夢形
如銀紙寄回
廣州發行所
可換取圖書
如包內無券
即爲偽藥切
勿受欺

價目
每瓶一元
一打十元
大瓶五元

總發行上海三馬路廣州下九香港文咸東父子藥房啟
總經理石叻庇能會豐商店
唐拾義神效哮喘丸能使癰症斷尾每服一元

三月明
遊客歸家

己醫聖藥新精五

衛生藥精乃令中西藥之精華製煉成此項
和酒或熱水方可服食今將其治症臚列于左

先天不足 後天失調 氣虛血弱
精神疲倦 腎虧腰痛 夜尿頻數 食難消化
胃虧腹痛 夜尿頻數 月經不調

其效以子嗣難離及年老體弱服之如響其
定能使失望翻轉得意者此誠入客歸家之人
所願購以自服尤須購以享光耀也

廣州先施公司 西環大新公司
大連道省新安 長沙道省新
客省和豐號 九江同福號
廣州先施公司 西環大新公司
大連道省新安 長沙道省新
客省和豐號 九江同福號

商電之安

南洋總批發 怡保 庇能 會商商店 日三廿五

張大鵬先生業花柳專科學究淵源神妙洵三折肱之良醫也經在香港政府稟准註冊商標懸壺濟世歷三十餘年治症神效著手成春中外馳名婦孺共仰無庸贅述茲先生擬來南洋遊歷暫駐本坡同人等素仰先生醫學精深富有經驗與其抱道鳴高若出而濟世特勸先生遷寓於海山街門牌八號便僑胞患花柳病者踵門求診并隨帶花柳各症葯丸葯水發行以備各埠商號採辦發售因此數語刊諸報章以爲介紹

高麗臣 羅錦堂 湯湘霖 邱雁賓
李俊臣 羅桐浦 劉以田 馮熾垣 同啟

張大鵬扶元搜毒藥膠
此膠搜毒得法有益真元統治外科傳染五淋刺痛酒濕伏毒敗精血毒癰瘡等症者一二料實者再用毒清症愈第一聖葯牛料十元全料廿元

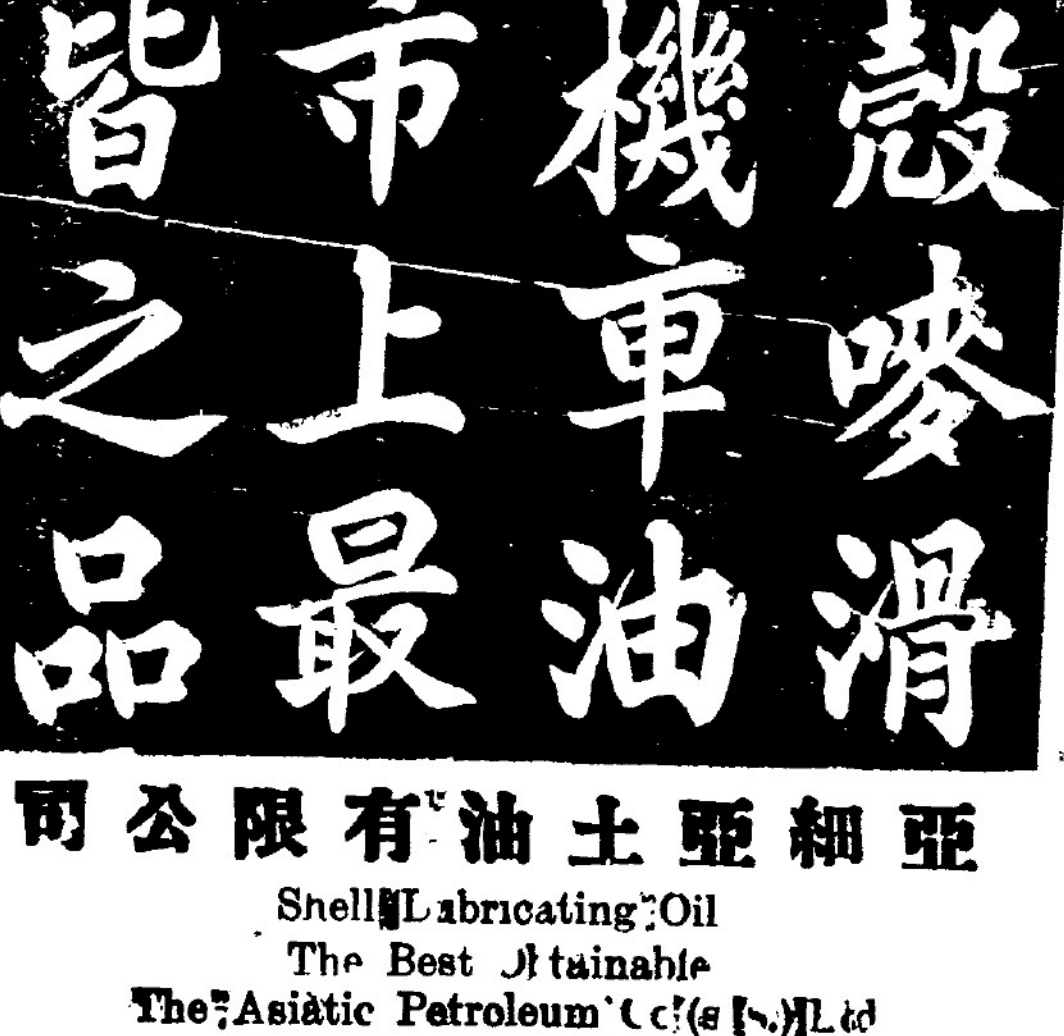
張大鵬止痛五淋白藥丸
此丸專治五淋白毒葯濕熱下注伏毒酒患血淋砂淋小便刺痛大便結熱等症輕者二三服應效如神大瓶二元五角小瓶一元

張大鵬精醫花柳解毒丸
擅醫外科雜症瘡科喉科解毒丸治各症水無後患大瓶二元牛小瓶一元

醫館 遷寓本坡海山街八號診症

民國十四年八月二十五日

▲倫敦商務指南（即人名錄）出已
 版矣
 啓者本公司創設是書經有年所內含商號及住址有二
 十五萬以上與零數分類之商
 戶在內每年出版一次然凡一切工廠商店住址及倫敦
 與那埠之出口貨商店運出之貨品殖民地及外國所給
 之價值輪船所往之埠名啓行來往之時日莫不胥載詳
 明是書便可一覽按圖索驥至於英國內地所有大埠之
 商業商號著名客商以及關於商務之要點均皆詳細載
 入如有辦外國貨者不可不手一卷也每本取價二鎊（
 郵費在內）如蒙賜顧請將現款匯下然後發速付上如
 空函定購恕不應命
 商界諸君如欲尋代者可將貿易著名名片寄內書入取
 印費三十司令如大張廣告則每篇取價十六鎊美金
 The London Directory Ltd,
 25, Abchurch Lane, London, E. C. 4.
 倫敦 門牌廿五號 倫敦商務指南有限公司
 一九一九年八月十九號



皆之品 市上最 機車油 殼嚙滑

亞細亞石油有限公司

Shell Lubricating Oil
The Best Obtainable
The Asiatic Petroleum Co. (S.S.) Ltd.
(Incorporated in England)

喂！諸君想得

亞羅士打之南洋埠名乎？

最易檢查之南洋埠名乎？

英漢對照之南洋埠名乎？

英漢對照南洋埠名

(每冊定價一元)
外埠加郵費二角

代售處 叻

吉隆坡總源新報
大馬路先施公司
檳榔嶼口德棧
檳城義興棧
庇能和盛隆陳慶堂
暹羅廣南昌李仲榮

Tam Lifu, 31 Kreta Ayer Road

通信處 Singapore

石叻水車路三十一號 網羅彙發行人譚傑夫啟



牙力蘇之性質已備
有組織肌肉與製造
格骨等材料之適合
分量因此之故使孩
子之細小腹部能迅
得有關於每日生長
與構造強壯體質之
必要滋養物
請即日購買一罐牙
力蘇

Glaxo

孩小嬰孩造精蘇助保

羅奇生廣告

馬嘜
名茶

馬嘜
紅烟

羅奇生
馬嘜
在廣州城八平橋
設總正山包煙發行

CHINA
羅奇生
TRADE MARK

本號自製紅烟名茶久已馳名中外今在星洲設廠大興業蒙各界人士中西各埠人士青睞有加美譽益隆又蒙各埠人士青睞有加美譽益隆

新加坡中街馬嘜名茶

民國十一年三月十一日

△●東江粵軍再舉之步驟

△○台山兵禍未已

△◎西江運輸與佛山商況之關係

連日紛紛傳李濟深於卓部失敗後，又有解決梁鴻林消息，茲聞梁鴻林勾通洪教團，解決卓旅後，已升任粵軍第十二師師長，已見昨報。昨蔣中正復令新任軍長李濟深，督率其舊部陳銘樞陳濟棠兩旅，由監視梁鴻林及洪教團兩部，陳濟棠旅由江門直入公益埠，陳銘樞之張團，由開平直逼台山，蔣光鼐團，由香山直到都斛亦逼近台山城，已成三面包圍之勢，誠恐一觸即發，但台山自梁鴻林部搶劫後，已十室九空，今又有此役，民不堪命矣，聞卓旅尙存基本軍隊一團，已間道入兩陽云。

△西江運輸與佛山商況之關係

西江河道，與佛山運輸上，大有關係，前因大局未得一致，凡剿辦海盜，派艦梭巡，不遑兼顧，近來西江善後督辦，對於整頓江海，保護航商，極爲注意，除設有力之保商隊外，另選淺水艦，來往梭巡，是以近旬日由西江東上之艇船，日見其多，而佛山商場，亦大有轉機，茲據佛山歸客談，近來西江河道，較前已爲流通，日來由禪前往梧州貨船已絡繹於道，就中以雜貨爲多，而由西江到佛者，貨物亦屬不少，以是之故，佛山金

雙妹牌所製花露水香遠益清
 潔可用正如名花傾國萬衆歡迎
 藉此炎熱迫人須預購一瓶以消
 除汗穢也

價目大號四號正 三號一毫半
 二號二毫半 四號一毫正

雙妹牌 菓子香露




杏仁 甜橙 沙示 檸檬
 檸檬 波羅 香蕉 玫瑰
 當此炎熱之季 渴則飲本行所
 製各種菓子之香露誠合時之用品
 也用法將此露一份開水十份和
 勻飲之其味鮮甜異常立能止渴
 生津開胃消食且有各菓子原質
 之味豈不遠勝市上所沽之涼水
 哉

大瓶六毫 中瓶二毫半 小瓶一毫半

清涼 健胃 養身 藥水
 沙示 藥水
 健胃 藥水

雙妹牌超等牙粉

此種超等牙粉乃選最幼潔之粉
質加入諸齒之化學新法製成
降火善齒之藥料以除口中
用之能令牙齒中之風垢與穢
全消保無牙痛牙腐之患而
整壓架頰齧香猶為餘事耳

大樽二角半小樽一角半

雙妹牌固齒牙粉



雙妹牌超等牙粉

牙齒為食品必先經之要品也味
常保重者稍不如意雖生鏽腐爛
亦難適口本行有鑒乎此製固齒
牙粉一種入口馨香若常用以擦
則穢氣自除而牙患亦從此銷滅
矣 每罐毫半

雙妹牌超等牙膏



此超等牙膏乃合牙粉牙小
牙虫之品而成擅去牙積清
患若常用之則有固根潔齒之
保無枯脫衰落之虞且入口清
可去口氣謂予不信請為試之
大號三毫半 小一毫半

雙妹牌 潔白臭水



大五毫 中三毫 小二毫

廣生行有限公司

天 下 第 一 無 二 聖 藥
永 安 堂 虎 標 頭 痛 粉

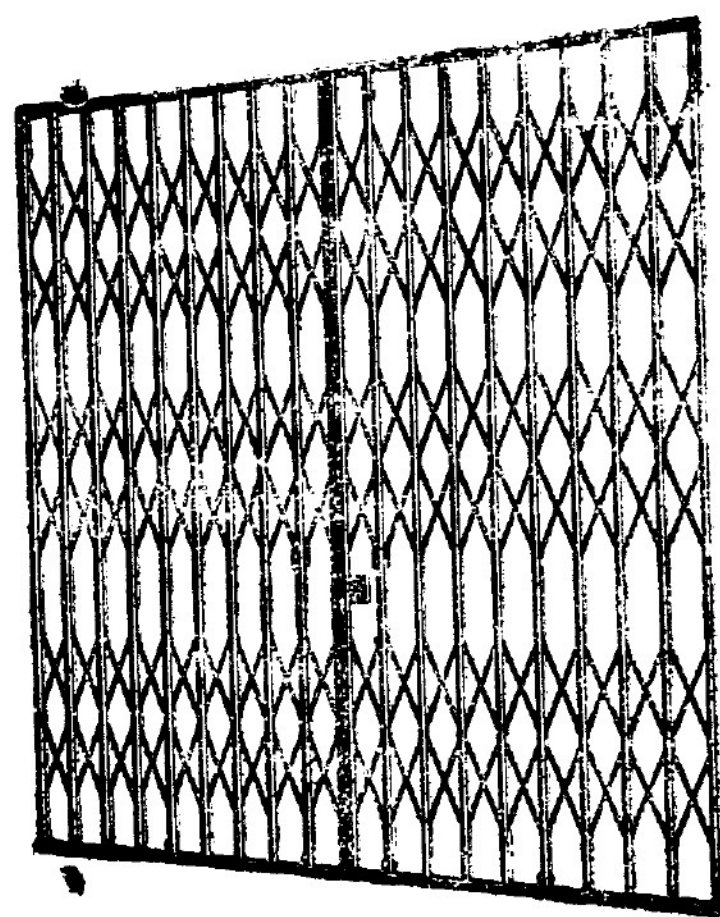


某書記早起。忽患頭痛。愈久愈重。不能到店服務。乃囑其妻。到所執業之公司請假。其妻到公司對總經理道。先生早安。妾夫今天不能到來執工了。特差婦人到來。請假一天。總理道。現正事忙。怎麼請假。那婦人道。只因妾夫今天早起。忽患頭痛。非常利害。實在不能上工。請先生體諒體諒。總理道。頭痛是不不要緊的。我給你一包仙丹罷。言時給以一包永安堂的虎標頭痛粉。又道請你回去快快給他吃了罷。我想不到一個小時。自然他自來了。不必請假罷。那婦人如跑似的回去了。還浸到一個點鐘。那書記匆匆到了公司裏頭。對總經理說道。先生你在那裏得了這不麼見效如神的頭痛粉呢。我吃了即刻就好了。實在感激得很。總理道。爾在這鬧熱市場中。住了多年。還不知永安堂虎標的頭痛粉有起死回生的功夫嗎。那書記道。我今知道了。以後凡遇有人頭痛。莫不動其服用永安堂虎標頭痛粉。於是救人無數。功德無量。男女老少。有口皆碑。

總發行嘉虎標永安堂主人胡文虎啓

此等能伸縮之柵門各種大小度數常有貨存

特別大小度數亦能如命製造及於



數 期 內 便 有 貨
交 付 價 格 相 宜

唯一代理 星洲吉隆坡

司公士則廉威
Sole Agents William Jacks & Co Singapore

9

<p>匯香港 銀行掛牌百圓貼銀行 七圓二五</p> <p>匯汕頭 銀行掛牌百圓貼銀行 十圓</p> <p>匯廈門 銀行掛牌百圓貼銀行 四圓五角</p> <p>匯福州 銀行買票百圓貼銀行 四圓五角</p> <p>匯安南 銀行掛牌百圓貼銀行 七圓二五</p> <p>匯上海 銀行掛牌每百圓值 七十一兩半</p> <p>匯日本 銀行掛牌每百圓值 一百六圓二五</p> <p>匯呂宋 銀行掛牌每百圓值 一百一圓半</p> <p>匯暹羅 銀行掛牌入找每百圓值 七十九圓三五</p> <p>匯仰光 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓二五</p> <p>匯高浪 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓二五</p> <p>匯紐約 銀行掛牌每百圓值 五十六圓二五</p> <p>匯雪梨 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓二五</p> <p>匯馬打 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓半</p> <p>匯聖屬 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓半</p> <p>▲印度盾▼ 每百盾值 一百零四圓七五</p> <p>匯檳城 銀行掛牌每百圓貼銀行 二角五占</p> <p>匯嘉吧 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓</p> <p>匯泗水 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓</p> <p>▲爪哇盾▼ 每百盾值 一百零四圓</p> <p>三吧 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓</p> <p>匯倫敦 現銀票易申國值三司令一百零四圓</p> <p>金葉每壹角 七十一圓三角</p> <p>英國金盾每個 八圓七角五占</p> <p>花旗金盾每個 九圓一角五占</p> <p>▲銀價行情▼ 今天 前三周一二五</p> <p>首錫 庫 今天 價一百卅三圓三七五</p> <p>（初九日） 價一百卅三圓二五</p> <p>兌七十五丹</p>	<p>匯香港 銀行掛牌百圓貼銀行 七圓二五</p> <p>匯汕頭 銀行掛牌百圓貼銀行 十圓</p> <p>匯廈門 銀行掛牌百圓貼銀行 四圓五角</p> <p>匯福州 銀行買票百圓貼銀行 四圓五角</p> <p>匯安南 銀行掛牌百圓貼銀行 七圓二五</p> <p>匯上海 銀行掛牌每百圓值 七十一兩半</p> <p>匯日本 銀行掛牌每百圓值 一百六圓二五</p> <p>匯呂宋 銀行掛牌每百圓值 一百一圓半</p> <p>匯暹羅 銀行掛牌入找每百圓值 七十九圓三五</p> <p>匯仰光 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓二五</p> <p>匯高浪 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓二五</p> <p>匯紐約 銀行掛牌每百圓值 五十六圓二五</p> <p>匯雪梨 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓二五</p> <p>匯馬打 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓半</p> <p>匯聖屬 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓半</p> <p>▲印度盾▼ 每百盾值 一百零四圓七五</p> <p>匯檳城 銀行掛牌每百圓貼銀行 二角五占</p> <p>匯嘉吧 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓</p> <p>匯泗水 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓</p> <p>▲爪哇盾▼ 每百盾值 一百零四圓</p> <p>三吧 銀行掛牌每百圓值 一百零四圓</p> <p>匯倫敦 現銀票易申國值三司令一百零四圓</p> <p>金葉每壹角 七十一圓三角</p> <p>英國金盾每個 八圓七角五占</p> <p>花旗金盾每個 九圓一角五占</p> <p>▲銀價行情▼ 今天 前三周一二五</p> <p>首錫 庫 今天 價一百卅三圓三七五</p> <p>（初九日） 價一百卅三圓二五</p> <p>兌七十五丹</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

甘蜜	一號蜜	二號蜜	三號蜜	食甘	白椒	本地椒	一號干	二號干	幼干	中粒	幼粒	一號粉	中粉	二號粉	巨港	二號冬	萬惹冬	昔魯越	二號冬	雲新	粗花糖	什號赤	粗花糖	幼花糖	英國乳	美國乳	一號白	二號白	三號白	四號白	五號白
二十一圓	無兌	無兌	無兌	五十七圓	三天圓半	十二圓三角	十二圓二角	六圓五角	七圓五角	七圓二五	六圓二五	六圓一角	一十八圓	十五圓半	一十七圓	七圓四五	六圓四五	八圓八角	三司令	六圓	九角二占	二圓二角二	二圓二角二	一圓九占	一圓一角	一圓七占	一圓八占	一圓二占	一圓四占	一圓四占	八角四占

一號白片	二號白片	三號花面煙片	二號花面煙片	一號花面煙片	二號白片	一號白片
一圓三角 一角一分	一圓三角 一角七分	一圓三角 一角七分	一圓三角 一角五分	一圓三角 一角五分	一圓三角 一角七分	一圓三角 一角一分
三花面白片	島	吉鹽江沙片	峇株白片	乳絲		
一圓六占	七角八占	八角五占	七角五占	七角八占	一圓六占	一圓六占

[illegible]